



**Soto y Amío**

**AYUNTAMIENTO**

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

**CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE BOBIA.**

En Soto y Amío, a seis de junio de dos mil diecisiete

**REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED] Alcaldesa - Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Juan González Pérez, con DNI nº [REDACTED], Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Bobia, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha diecisiete de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

**EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.



La Entidad Local Menor de Bobia, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Bobia. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Bobia.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliaria de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Bobia la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Bobia en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Bobia se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo denuncia del presente





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

**C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío**

convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:



1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Bobia.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**

**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- Juan González Pérez**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

### **CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE SOTO Y AMÍO.**

En Soto y Amío, a seis de junio de dos mil diecisiete

#### **REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED], Alcaldesa-Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Jose María Fernández Morán, con DNI nº [REDACTED], Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Soto y Amío, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha dieciocho de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

#### **EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.





La Entidad Local Menor de Soto y Amío, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Soto y Amío. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Soto y Amío.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliaria de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Soto y Amío la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Soto y Amío en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Soto y Amío se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo denuncia del presente



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

### C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

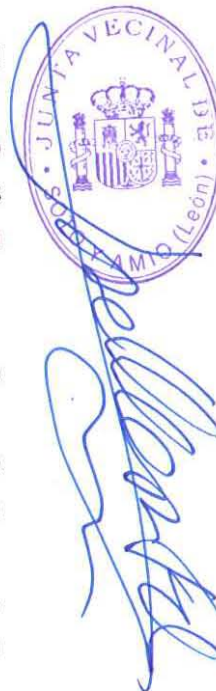
1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:





1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Soto y Amío.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**



**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- Jose María Fernández  
Morán**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**





# Soto y Amío

**AYUNTAMIENTO**

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

## **CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE CARRIZAL DE LUNA.**

En Soto y Amío, a seis de junio de dos mil diecisiete

### **REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED] Alcaldesa - Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Eloy Álvarez Martínez, con DNI nº [REDACTED] Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Carrizal de Luna, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha dieciocho de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

### **EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.



*[Firma manuscrita]*



La Entidad Local Menor de Carrizal de Luna, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Carrizal de Luna. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Carrizal de Luna.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliar de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Carrizal de Luna la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Carrizal de Luna en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Carrizal de Luna se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo







# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

denuncia del presente convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:



1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Carrizal de Luna.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.







# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**

**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- Eloy Álvarez Martínez**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

### **CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE QUINTANILLA.**

En Soto y Amío, a seis de junio de dos mil diecisiete

#### **REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED], Alcaldesa Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. David Blanco Fernández, con DNI nº [REDACTED], Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Quintanilla, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha quince de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

#### **EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.





La Entidad Local Menor de Quintanilla, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Quintanilla. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Quintanilla.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliaria de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Quintanilla la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Quintanilla en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Quintanilla se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo denuncia del presente





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

### C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:





1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Quintanilla.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**

**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- David Blanco Fernández**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**





**Soto y Amío**

**AYUNTAMIENTO**

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

**CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE SANTOVENIA DE SAN MARCOS.**

En Soto y Amío, a seis de junio de dos mil diecisiete

**REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED] Alcaldesa - Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Antonio Díez Fernández, con DNI nº [REDACTED] Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Santovenia de San Marcos, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha cinco de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril, y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

**EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.



La Entidad Local Menor de Santovenia de San Marcos, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Santovenia de San Marcos. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Santovenia de San Marcos.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliaria de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Santovenia de San Marcos la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

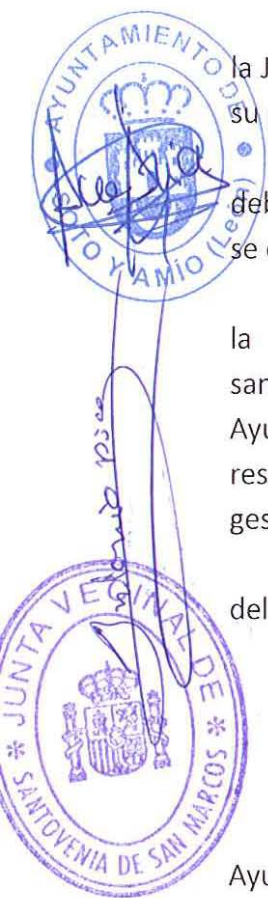
En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Santovenia de San Marcos en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Santovenia de San Marcos se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se







# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

### C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo denuncia del presente convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:



1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

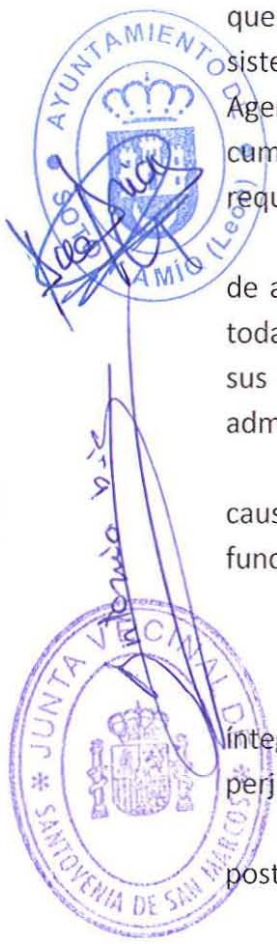
#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Santovenia de San Marcos.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.







# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso administrativo.

**LA ALCALDESA**

**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- Antonio Díez Fernández**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

### **CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE IRIÁN.**

En Soto y Amío, a seis de junio de dos mil diecisiete

#### **REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED] Alcaldesa Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Santiago González García, con DNI nº [REDACTED] Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Irián, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha ocho de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

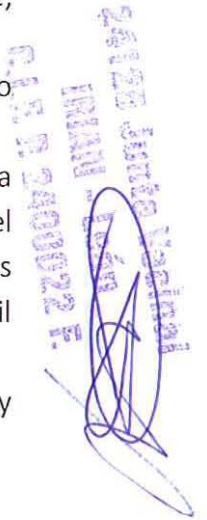
Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

#### **EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.





La Entidad Local Menor de Irián, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Irián. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Irián.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliar de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Irián la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Irián en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Irián se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo denuncia del presente



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

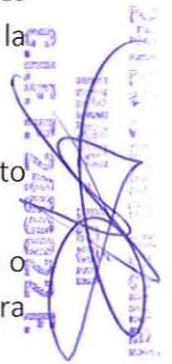
1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:





1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Irián.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**

**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- Santiago González García**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

### **CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE VILLACEID.**

En Soto y Amío, a seis de junio de dos mil diecisiete

#### **REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED] Alcaldesa - Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Jesús Miguel Álvarez Rodríguez, con DNI nº [REDACTED] Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Villaceid, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha ocho de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

#### **EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.



La Entidad Local Menor de Villaceid, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Villaceid. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Villaceid.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliar de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Villaceid la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Villaceid en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Villaceid se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo denuncia del presente





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:



1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Villaceid.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.







# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**

**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- Jesús Miguel Álvarez Rodríguez**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

### **CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE LAGO DE OMAÑA.**

En Soto y Amío, a quince de junio de dos mil diecisiete

#### **REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED] Alcaldesa - Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Alberto García Vila, con DNI nº [REDACTED] Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Lago de Omaña, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha catorce de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.

#### **EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.





La Entidad Local Menor de Lago de Omaña, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Lago de Omaña. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Lago de Omaña.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliar de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Lago de Omaña la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Lago de Omaña en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Lago de Omaña se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo



# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

### C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

denuncia del presente convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:





1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Lago de Omaña.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**

**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**

**Fdo.- Alberto García Vila**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

### **CONVENIO INTERADMINISTRATIVO PARA LA GESTIÓN DE LOS SERVICIOS DE ABASTECIMIENTO DOMICILIARIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE SOTO Y AMÍO Y LA JUNTA VECINAL DE VILLAYUSTE.**



En Soto y Amío, a quince de junio de dos mil diecisiete

#### **REUNIDOS**

De una parte, D<sup>a</sup>. Ana María Arias González, con DNI nº [REDACTED] Alcaldesa - Presidenta del Ayuntamiento de Soto y Amío, facultada expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo del Pleno de la Corporación de fecha veintiocho de marzo de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Y de otra, D. Ángel Suárez Rodríguez, con DNI nº [REDACTED] Alcalde Pedáneo de la Junta Vecinal de Villayuste, facultado expresamente para la firma de este Convenio por acuerdo de la Junta Vecinal de esta Entidad de fecha nueve de abril de dos mil diecisiete, aprobatorio del mismo.

Actúa de Secretario, D. Eloy Ángel Tascón González, Secretario del Ayuntamiento de Soto y Amío, que da fe del acto.

Actúan las partes en el ejercicio de las competencias que tienen atribuidas por la 20 Legislación Local aplicable, en concreto por la Ley reguladora de las Bases del Régimen Local, Ley 7/1985, de 2 de abril, Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril y por la Ley 1/1998, de 4 de junio, de Régimen Local de Castilla y León.

Ambas partes se reconocen capacidad legal en la representación que ostentan y facultados expresamente para firmar este pacto.



#### **EXPONEN**

PRIMERO. – El Ayuntamiento de Soto y Amío es el titular de los servicios de abastecimiento de agua y de alcantarillado, en virtud de la Ley 7/1995, de Bases de Régimen Local, Ley 1/1998, de Régimen Local de Castilla y León y otras normas de desarrollo aplicables.

La Entidad Local Menor de Villayuste, es en parte titular de los elementos de soporte de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable domiciliario y de alcantarillado de la población de Villayuste. La ejecución de estas infraestructuras se ha llevado a cabo por acción comunitaria y/o subvenciones de otras Administraciones públicas, entre otras el Ayuntamiento de Soto y Amío.

SEGUNDO. - Actualmente no existe ningún convenio sobre esta materia entre el Ayuntamiento de Soto y Amío y la Junta Vecinal de Villayuste.

TERCERO. - El Ayuntamiento de Soto y Amío y esta Junta Vecinal entienden que es muy conveniente clarificar las competencias y responsabilidades de cada una de las Administraciones públicas que intervienen en la prestación de estos servicios públicos básicos, tal como son el abastecimiento de agua potable domiciliar de consumo humano y el de alcantarillado. Se tiene presente que los servicios de abastecimiento y alcantarillado son unos servicios públicos de competencia municipal, sin embargo, es voluntad de la Junta Vecinal de Villayuste la prestación de los mismos.

De igual modo es indiscutible que los servicios señalados han sido prestados por la Junta Vecinal desde tiempo inmemorial sin la existencia de un convenio que regulase su prestación.

Estos servicios deben financiarse por medio de las correspondientes tasas, que deberá imponer la administración prestadora del mismo. Por tal motivo, la Junta Vecinal se compromete a aprobar las correspondientes Ordenanzas.

Al asumir la Entidad Local Menor los servicios públicos, se hace responsable de la adecuada prestación del mismo en los niveles de calidad, cantidad, seguridad sanitaria, y otros parámetros que fijan los numerosos reglamentos aplicables, sin que el Ayuntamiento tenga obligaciones adicionales de soporte de ese servicio, o responsabilidad alguna por la deficiente prestación de estos servicios mientras la gestión de los mismos.

En consecuencia, las Administraciones intervinientes proceden a la formalización del presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLAUSULAS**

**PRIMERA.** - Objeto del Convenio.

El presente Convenio tiene por objeto determinar el régimen jurídico del Ayuntamiento de Soto y Amío y Entidad Local Menor de Villayuste en cuanto a la prestación de obras y servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado que, por venirse prestando, puedan considerarse delegadas.

La Entidad Local Menor de Villayuste se compromete a continuar realizando la gestión material y prestación de los servicios de suministro domiciliario de agua potable y alcantarillado, dentro del ámbito de su territorio, que se realiza sobre elementos de su titularidad y de titularidad municipal, de forma indefinida, salvo denuncia del presente





# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

convenio y rescisión del mismo. La gestión de estos servicios públicos básicos puede realizarse por cualquiera de los modos que permite nuestro ordenamiento jurídico, incluida la prestación indirecta por concesionario. En todo caso deberá ser autorizado por el Ayuntamiento el procedimiento de concesión para cualquier parte de la gestión de los mismos.

SEGUNDA. - En relación con las competencias delegadas el Ayuntamiento se reserva las siguientes facultades de dirección y control:

- Dictar instrucciones técnicas de carácter general.
- La resolución de los recursos ordinarios contra resoluciones dictadas por las Entidades Locales y la revisión de oficio de los actos de las mismas, en los términos establecidos por la legislación vigente.
- La elaboración de programas y directrices sobre la gestión de las competencias delegadas.
- Recabar información sobre la gestión.
- Formular los requerimientos pertinentes al Alcalde Pedáneo de la ELM receptora para la subsanación de las deficiencias observadas.
- Previo el procedimiento oportuno y con audiencia de la ELM, en el supuesto de incumplimiento de las directrices, denegación de las informaciones solicitadas o inobservancia de los requerimientos formulados, revocar la delegación retomando su gestión el Ayuntamiento.

Por otra parte, el Ayuntamiento adquiere las siguientes obligaciones:

1º) Colaborar y asesorar a la Junta Vecinal en la gestión de los servicios objeto del presente convenio.

2º) Tramitar las subvenciones necesarias, para la financiación de sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias, ante cualquier otra Administración pública.

3º) Aportar con sus fondos, dentro de sus posibilidades presupuestarias, financiación para sustituciones o ampliaciones de infraestructuras cuando sean necesarias.

TERCERA. - La Entidad Local Menor asume, en la forma que a continuación se expone, con plena capacidad jurídica, el ejercicio de las competencias que le faculta el artículo 50 apartado 2, así como la Disposición Transitoria Segunda de la LRLCyL.

A tal efecto, ejercerá, bajo su responsabilidad y mediante sus propios medios personales y materiales las siguientes obligaciones:



1º) Prestar los servicios públicos referenciado de acuerdo a la normativa legal de aplicación.

2º) Ser los responsables de su prestación, mantenimiento, mejora o ampliación si fuere necesario.

3º) Aprobar las Ordenanzas reguladoras de las prestaciones de los servicios públicos objeto del presente, en caso de no tenerlas ya vigentes.

4º) Cumplir todas y cada una de las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la legislación al efecto sobre abastecimiento de agua potable.

5º) Asumir los gastos ordinarios y extraordinarios producidos por la gestión los servicios públicos, tales como energía, reparación de infraestructuras, tratamiento y análisis de las aguas, vertidos etc.

6º) En relación al SISTEMA DE INFORMACIÓN NACIONAL DE AGUAS DE CONSUMO (SINAC), aplicación informática del Ministerio de Sanidad y Política Social que sirve para conocer, a nivel nacional, la calidad de las aguas de consumo y los sistemas de abastecimiento a través de los cuales son servidas, difundida a través de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria de la Junta de Castilla, cumplimentar informáticamente, las obligaciones de información que tal sistema requiere, bien directamente o través de terceros.

7º) Que, como gestor responsable de la prestación de los servicios de suministro de agua potable domiciliaria y alcantarillado en su localidad, la Junta Vecinal asumen todas las consecuencias legales que puedan derivarse de posibles incumplimientos de sus obligaciones en la prestación de los servicios públicos objeto del presente, tanto administrativas (expedientes sancionadores), como de otro orden.

8º) La Entidad Local Menor responderá directamente de los daños y perjuicios causados a los particulares en sus bienes y derechos como consecuencia del funcionamiento de los servicios públicos o de la actuación de sus autoridades.

#### CUARTA. - Vigencia y modificación del Convenio.

El presente Convenio tendrá vigencia indefinida a partir de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial» de la provincia y hasta su derogación expresa, sin perjuicio de la modificación, en cualquier momento, de su contenido.

La modificación del Convenio requerirá acuerdo por el Pleno del Ayuntamiento y posterior ratificación por la Junta Vecinal de Villayuste.

#### QUINTA. - Publicidad.

Una vez aprobado por las partes, este Convenio será expuesto al público en el tablón de edictos del Ayuntamiento de Soto y Amío y en el Boletín Oficial de la Provincia, por plazo de 20 días, a los efectos de presentación de alegaciones.







# Soto y Amío

## AYUNTAMIENTO

C/ Principal 12 - 24125 Soto y Amío

SEXTA. - Resolución del Convenio.

Serán causas de resolución de este Convenio el mutuo acuerdo o el incumplimiento de alguna de sus cláusulas, que podrá dar lugar a la denuncia del mismo con un plazo de preaviso de seis meses. Dicha denuncia deberá ser motivada. En los casos de denuncia del convenio, este sólo será efectivo tras la liquidación de las deudas u otras obligaciones que tengan pendientes las partes, en su caso.

SÉPTIMA. - Naturaleza del Convenio.

Este Convenio tiene carácter administrativo y los conflictos que pudieran originarse en su aplicación se resolverán por los Tribunales de lo contencioso-administrativo.

**LA ALCALDESA**



**Fdo.- Ana María Arias González**

**EL ALCALDE-PEDÁNEO**



**Fdo.- Ángel Suárez Rodríguez**

**EL SECRETARIO**

**Fdo.- Eloy-Ángel Tascón González**